

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 4 septembre 2003;

Considérant que le montant de la recette non fiscale réalisée lors de la vente de CREDIBE à affecter au Fonds de vieillissement doit être fixé sans délai;

Sur la proposition de Notre Ministre du Budget, de Notre Ministre des Finances et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Conformément aux dispositions de l'article 27 de la loi du 5 septembre 2001 portant garantie d'une réduction continue de la dette publique et création d'un Fonds de vieillissement et de l'article 6 de l'arrêté royal du 8 avril 2003 relatif à la cession ou le transfert éventuel de tout ou partie des actifs et passifs de CREDIBE, la recette non fiscale réalisée lors de la vente de CREDIBE sous forme d'un remboursement de capital de la Société fédérale de Participations et qui s'élève à 2.645.687.591,81 euros est affectée au Fonds de vieillissement par versement au fonds budgétaire « Recettes non fiscales diverses destinées au Fonds de vieillissement ».

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre du Budget et Notre Ministre des Finances sont chargés, chacun pour ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 23 octobre 2003.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre du Budget,
J. VANDE LANOTTE

Le Ministre des Finances,
D. REYNDERS

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting van 4 september 2003;

Overwegende dat het bedrag van de niet-fiscale ontvangst gerealiseerd ingevolge de verkoop van CREDIBE, dat aan het Zilverfonds toegewezen wordt, onverwijd moet worden vastgesteld;

Op de voordracht van Onze Minister van Begroting, van Onze Minister van Financiën en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Overeenkomstig de bepalingen van artikel 27 van de wet van 5 september 2001 tot waarborging van een voortdurende vermindering van de overheidsschuld en tot oprichting van een Zilverfonds en van artikel 6 van het koninklijk besluit van 8 april 2003 betreffende de eventuele cessie of overdracht van alle of een deel van de activa en passiva van CREDIBE, wordt de niet-fiscale ontvangst gerealiseerd bij de verkoop van CREDIBE onder de vorm van de terugbetaling van kapitaal van de Federale Participatiemaatschappij en die 2.645.687.591,81 euro bedraagt, toegewezen aan het Zilverfonds door storting aan het begrotingsfonds « Diverse niet-fiscale ontvangsten bestemd voor het Zilverfonds ».

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekend gemaakt.

Art. 3. Onze Minister van Begroting en Onze Minister van Financiën zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 23 oktober 2003.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Begroting,
J. VANDE LANOTTE

De Minister van Financiën,
D. REYNDERS

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR ET SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

F. 2003 — 4460

[C — 2003/00605]

24 OCTOBRE 2003. — Arrêté royal portant modification de l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, notamment l'article 121, tel que remplacé par la loi du 26 avril 2002, et l'article 142ter;

Vu l'arrêté royal du 30 mars 2001 portant la position juridique du personnel des services de police, notamment les articles VII.1^{er}, 2^o, VI.I.3, § 2, alinéa 2, VI.I.4, § 1^{er}, alinéa 2, VI.I.6, alinéas 2 et 3, VI.I.10, § 2, VII.15, VI.II.77, 1^o, VIII.XIII.10, § 1^{er}, alinéa 2, X.II.3, XI.I.3, 4^o, b), XI.II.18, alinéa 1^{er}, XI.II.24, XI.III.3, XI.III.4, XI.III.5, 3^o, XI.III.6, § 2, 2^o, § 3, alinéa 1^{er} et 3 et § 5, XI.III.7, alinéa 2, XI.III.8, § 2, alinéa 2, XI.III.10, § 1^{er}, XI.III.11, XI.III.21, XI.III.22, § 2, alinéa 3, XI.III.24, alinéa 1^{er}, XI.III.31, § 1^{er}, XI.III.32, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, XI.III.33, XI.III.36, XI.III.37, § 1^{er}, XI.III.40, XI.IV.6, XI.IV.13, 4^o, alinéa 8 et 6^o, XI.IV.18, XI.IV.34, XI.IV.79, XI.IV.90, XI.IV.122, § 1^{er}, XI.IV.123, § 2, alinéas 1^{er} et 3 et XI.V.1^{er};

Vu les protocoles n° 57, 57/1 et 63, respectivement du 25 janvier, 1^{er} mars et 2 juillet 2002 du comité de négociation pour les services de police;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 7 juin 2002;

Vu l'avis du conseil Consultatif des Bourgmestres du 28 juin 2002;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 13 décembre 2002;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 14 octobre 2002;

Vu l'avis 35.089/2 du Conseil d'Etat, donné le 11 juin 2003;

FEDERALE OVERHEIDS Dienst BINNENLANDSE ZAKEN EN FEDERALE OVERHEIDS Dienst JUSTITIE

N. 2003 — 4460

[C — 2003/00605]

24 OKTOBER 2003. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, inzonderheid op artikel 121, zoals vervangen bij de wet van 26 april 2002, en op artikel 142ter;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 maart 2001 tot regeling van de rechtspositie van het personeel van de politiediensten, inzonderheid op de artikelen VI.I.1, 2^o, VI.I.3, § 2, tweede lid, VI.I.4, § 1, tweede lid, VI.I.6, tweede en derde lid, VI.I.10, § 2, VI.I.15, VI.II.77, 1^o, VIII.XIII.10, § 1, tweede lid, X.II.3, XI.I.3, 4^o, b), XI.II.18, eerste lid, XI.II.24, XI.III.3, XI.III.4, XI.III.5, 3^o, XI.III.6, § 2, 2^o, § 3, eerste en derde lid en § 5, XI.III.7, tweede lid, XI.III.8, § 2, tweede lid, XI.III.10, § 1, XI.III.11, XI.III.21, XI.III.22, § 2, derde lid, XI.III.24, eerste lid, XI.III.31, § 1, XI.III.32, § 1, eerste lid, XI.III.33, XI.III.36, XI.III.37, § 1, XI.III.40, XI.IV.6, XI.IV.13, 4^o, achtste lid en 6^o, XI.IV.18, XI.IV.34, XI.IV.79, XI.IV.90, XI.IV.122, § 1, XI.IV.123, § 2, eerste en derde lid en XI.V.1;

Gelet op de protocollen nr. 57, 57/1 en 63, respectievelijk van 25 januari, 1 maart en 2 juli 2002 van het onderhandelingscomité voor de politiediensten;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 7 juni 2002;

Gelet op het advies van de Adviesraad van Burgemeesters van 28 juni 2002;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting van 13 december 2002;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Ambtenarenzaken van 14 oktober 2002;

Gelet op het advies 35.089/2 van de Raad van State, gegeven op 11 juni 2003;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur et de Notre Ministre de la Justice,

Nous avons arrêté et arrêtons :

CHAPITRE Ier. — Dispositions générales

Article 1^{er}. Les dispositions de la partie V PJPOL concernant le stage des membres du personnel du cadre opérationnel visé à l'article 117 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, ne sont plus d'application.

Art. 2. A l'article VI.I.1^{er}, 2^o, PJPOL, les mots « à l'exclusion des samedis, dimanches et jours fériés » sont remplacés par les mots « à l'exclusion des samedis et dimanches ».

Art. 3. A l'article VI.I.3 PJPOL, sont apportées les modifications suivantes :

1^o au § 2, alinéa 2, les mots « aux articles VI.I.6, alinéa 2 et VI.I.10, § 2, » sont remplacés par les mots « à l'article VI.I.10, § 2, »;

2^o il est inséré un § 3, rédigé comme suit :

« § 3. Par dérogation au § 1^{er}, la période de référence peut être fixée à un mois, après concertation au sein du comité de concertation concerné. » ;

3^o il est inséré un § 4, rédigé comme suit :

« § 4. Dans le cas où la norme de prestation n'est pas atteinte, un déficit d'au maximum dix heures est reporté vers la période de référence suivante, pour autant que cela ne soit pas dû à l'organisation du service visé au § 1^{er}, alinéa 3, imposée par l'autorité. »

Art. 4. L'article VI.I.4, § 1^{er}, alinéa 2, PJPOL, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Sans préjudice de l'article X.II.3, alinéa 3, le ministre détermine les activités qui constituent des prestations de services pour fixer la durée du travail visée à l'alinéa 1^{er}. »

Art. 5. A l'article VI.I.6 PJPOL sont apportées les modifications suivantes :

1^o l'alinéa 2 est remplacé par la disposition suivante :

« Les membres du personnel ont droit à au moins vingt-quatre week-ends libres par an. De commun accord, l'autorité et le membre du personnel peuvent, en tenant compte des spécificités des corps ou des services concernés, décider de limiter ce droit à minimum dix-huit week-ends libres par an. »;

2^o l'alinéa 3 est remplacé par la disposition suivante :

« Après avoir travaillé trois week-ends consécutifs, les membres du personnel ont droit à minimum soixante heures ininterrompues de repos, le week-end étant inclus dans cette période. De commun accord, l'autorité et le membre du personnel peuvent, en tenant compte des spécificités des corps ou des services concernés, décider de prêter plus de week-ends à la suite. »;

3^o il est inséré un alinéa 4, rédigé comme suit :

« Quand une prestation de service perdure, de façon inattendue, jusqu'au samedi 01.00 heure au plus tard et que durant ce week-end aucune autre prestation de service n'est accomplie, cela est considéré comme un week-end libre. »

Art. 6. L'article VI.I.10, § 2, PJPOL est remplacé par la disposition suivante :

« § 2. Le membre du personnel peut effectuer au maximum 55 prestations de nuit par an avec un maximum de 10 prestations de nuit par période de référence, excepté lors de circonstances exceptionnelles déterminées par le ministre.

Toutefois, les prestations de nuit qui s'achèvent avant 01.00 heure ou débutent à partir de 04.00 heures, ne sont pas imputées sur les maxima visés à l'alinéa 1^{er} à concurrence de quinze prestations par an et de quatre prestations par période de référence.

Le maximum de 10 prestations de nuit visé à l'alinéa 1^{er} peut être augmenté par, selon le cas, le ministre, le bourgmestre ou le collège de police, après concertation au sein du comité de concertation de base concerné, jusqu'à un maximum de 12 prestations de nuit.

Pour le service effectué à l'intérieur, visé à l'article VI.I.7, alinéa 2, les maxima visés à l'alinéa 1^{er} sont portés à 60 prestations de nuit par an avec un maximum de 15 prestations de nuit par période de référence.

Les maxima visés à l'alinéa 1^{er} peuvent, selon le cas, sur décision du ministre, du bourgmestre ou du collège de police, et après concertation dans le comité de concertation de base concerné ou dans le comité

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Onze Minister van Justitie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

HOOFDSTUK I. — Algemene bepalingen

Artikel 1. De bepalingen van deel V RPPol met betrekking tot de stage van de personeelsleden van het operationeel kader bedoeld in artikel 117 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, zijn niet langer van toepassing.

Art. 2. In artikel VI.I.1, 2^o, RPPol, worden de woorden « met uitsluiting van de zaterdagen, zondagen en feestdagen » vervangen door de woorden « met uitsluiting van de zaterdagen en zondagen ».

Art. 3. In artikel VI.I.3 RPPol worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in § 2, tweede lid, worden de woorden « de artikelen VI.I.6, tweede lid in VI.I.10, § 2, » vervangen door de woorden « artikel VI.I.10, § 2, »;

2^o er wordt een § 3 ingevoegd, luidende :

« § 3. In afwijking van § 1, kan de referentieperiode, na overleg in het betrokken overlegcomité, op één maand worden vastgesteld. »;

3^o er wordt een § 4 ingevoegd, luidende :

« § 4. In het geval dat de prestatienorm niet wordt bereikt, wordt, voor zover dit niet te wijten is aan de door de overheid opgelegde dienstorganisatie bedoeld in § 1, derde lid, een tekort van maximum tien uren naar de volgende referentieperiode overdragen. »

Art. 4. Artikel VI.I.4, § 1, tweede lid, RPPol, wordt vervangen als volgt :

« Onverminderd artikel X.II.3, derde lid, bepaalt de minister welke activiteiten als dienstprestaties in aanmerking komen om de in het eerste lid bedoelde arbeidsduur te bepalen. »

Art. 5. In artikel VI.I.6 RPPol worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o het tweede lid wordt vervangen als volgt :

« De personeelsleden hebben recht op ten minste vierentwintig vrije weekends per jaar. In onderling akkoord kunnen de bevoegde overheid en het personeelslid, rekening houdende met de specificiteiten van de betrokken korpsen of diensten, besluiten om dit recht te beperken tot ten minste achttien vrije weekends per jaar. »;

2^o het derde lid wordt vervangen als volgt :

« Na drie opeenvolgende weekends te hebben gewerkt, hebben de personeelsleden voor het volgend weekend recht op minimum zestig uren ononderbroken rust met inbegrip van dat weekend. In onderling akkoord kunnen de overheid en het personeelslid, rekening houdende met de specificiteiten van de betrokken korpsen of diensten, besluiten om meer weekends na elkaar te presteren. »;

3^o er wordt een vierde lid ingevoegd, luidende :

« Wanneer een dienstprestatie op niet voorziene wijze uitloopt tot ten laatste zaterdag 01.00 uur en er in dat weekend geen andere dienstprestatie wordt verricht, wordt dat beschouwd als een vrij weekend. »

Art. 6. Artikel VI.I.10, § 2, RPPol wordt vervangen als volgt :

« § 2. Het personeelslid mag maximum 55 nachtprestaties per jaar verrichten met een maximum van 10 nachtprestaties per referentieperiode, behoudens uitzonderlijke omstandigheden door de minister vastgesteld.

De nachtprestaties die evenwel vóór 01.00 uur eindigen of vanaf 04.00 uur aanvangen, worden niet aangerekend op de in het eerste lid bedoelde maxima ten behoeve van vijftien prestaties per jaar en vier prestaties per referentieperiode.

Het in het eerste lid bedoelde maximum van 10 nachtprestaties kan, naar gelang van het geval, door de minister, de burgemeester of het politiecollege, na overleg in het betrokken basisoverlegcomité, worden verhoogd tot maximum 12 nachtprestaties.

Voor de in artikel VI.I.7, tweede lid, bedoelde binnendienst, worden de in het eerste lid bedoelde maxima opgetrokken tot 60 nachtprestaties per jaar met een maximum van 15 nachtprestaties per referentieperiode.

De in het eerste lid bedoelde maxima kunnen, op beslissing van, naar gelang van het geval, de minister, de burgemeester of het politiecollege, en na overleg in het betrokken basisoverlegcomité dan wel in het hoog

supérieur de concertation, être augmentés dans le cadre de missions de police temporaires et particulières de lutte contre des phénomènes. »

Art. 7. Un alinéa 2, rédigé comme suit, est inséré dans l'article VI.I.15 PJPOL :

« La durée du temps de travail comptabilisée, visée à l'alinéa 1^{er}, est toujours d'au moins trois heures. Ce minimum peut, après concertation au sein du comité de concertation concerné, être augmenté. »

Art. 8. L'article VI.II.77, 1^o, PJPOL est remplacé par la disposition suivante :

« 1^o tout emploi qui correspond à un emploi du cadre du personnel attribué à un niveau supérieur, en ce qui concerne les membres du personnel appartenant au cadre administratif et logistique ou à un grade supérieur, en ce qui concerne les membres du personnel du cadre opérationnel, au niveau ou grade dans lequel se trouve le membre du personnel. »

Art. 9. Un article VIII.V.8, rédigé comme suit, est inséré dans le PJPOL :

« Art. VIII.V.8. Sur présentation d'une attestation médicale qui en justifie la nécessité, le régime de travail visé aux articles VIII.X.13 à VIII.X.16 est accordé au membre du personnel du cadre opérationnel enceinte. »

Par dérogation à l'article VIII.X.12, ce régime est, sur présentation d'une attestation médicale qui en justifie la nécessité, accordé par journée entière. »

Art. 10. Un article VIII.V.9, rédigé comme suit, est inséré dans le PJPOL :

« Art. VIII.V.9. Sans préjudice de l'article VIII.V.2, les périodes d'absence pour maladie dues à la grossesse d'un membre du personnel du cadre opérationnel ne sont pas imputées sur le nombre de jours de congé visé à l'article VIII.X.1^{er}, moyennant la présentation d'une attestation médicale qui certifie que le lien de cause à effet existe. »

Art. 11. A l'article VIII.XIII.10, § 1^{er}, alinéa 2 et § 2 PJPOL, les mots « au traitement » sont remplacés par les mots « à la rétribution ».

Art. 12. Un alinéa 3, rédigé comme suit, est inséré dans l'article XII.3 PJPOL :

« Le nombre de jours de maladie visés à l'alinéa 2 est limité à quatre par an. Ces jours de maladie ne sont pas pris en compte pour le calcul de la durée du travail visée à l'article VI.I.4, § 1^{er}, alinéa 2. Ils ne sont en outre pas imputés sur le nombre de jours de congé visé à l'article VIII.X.1^{er}. »

Art. 13. L'article XI.I.3, 4^o, b), PJPOL est remplacé par la disposition suivante :

« b) les journées complètes où l'on procède à la récupération d'heures excédentaires par rapport à la norme de prestations, celles où l'on est en repos, en disponibilité pour maladie ou en congé pour mission d'intérêt général ou celles où l'on suit une formation de base; ».

Art. 14. A l'article XI.II.18, alinéa 1^{er}, PJPOL, les mots « à l'article VI.II.77 » sont remplacés par les mots « à la partie VI, titre II, chapitre IV, section 2 ».

Art. 15. A l'article XI.II.24 PJPOL, les mots « 480 736 francs (11 917,14 EUR) », « 528 580 francs (13 103,15 EUR) et » 498 381 francs (12 354,54 EUR) » sont remplacés respectivement par les mots « 12 036,31 EUR », « 13 234,20 EUR » et « 12 478,10 EUR ».

Art. 16. Dans l'article XI.III.3 PJPOL, les mots « , à moins qu'elles ne soient liées en vertu d'une autre disposition légale ou réglementaire à un autre indice-pivot » sont insérés entre les mots « 138, 01 » et « . ».

overlegcomité, worden verhoogd in het raam van tijdelijke en bijzondere politieopdrachten van fenomeenbestrijding. »

Art. 7. In artikel VI.I.15 RPPOL wordt een tweede lid ingevoegd, luidende :

« De in het eerste lid bedoelde aangerekende arbeidsduur, bedraagt steeds ten minste drie uren. Dat minimum kan, na overleg in het betrokken overlegcomité, worden verhoogd. »

Art. 8. Artikel VI.II.77, 1^o, RPPOL wordt vervangen als volgt :

« 1^o elke betrekking die overeenstemt met de in de personeelsformatie voorkomende betrekking van een hoger niveau, wat de personeelsleden van het administratief en logistiek kader betreft of een hogere graad, wat de personeelsleden van het operationeel kader betreft, dan het niveau of de graad van het personeelslid. »

Art. 9. In het RPPOL wordt een artikel VIII.V.8 ingevoegd, luidende :

« Art. VIII.V.8. Op vertoon van een doktersattest dat de noodzaak ervan aantoont, wordt aan het zwangere personeelslid van het operationeel kader het arbeidsstelsel bedoeld in de artikelen VIII.X.13 tot VIII.X.16 toegestaan. »

In afwijking van artikel VIII.X.12 wordt dit stelsel, op vertoon van een doktersattest dat de noodzaak ervan aantoont, voor volledige dagen toegestaan. »

Art. 10. In het RPPOL wordt een artikel VIII.V.9 ingevoegd, luidende :

« Art. VIII.V.9. Onverminderd artikel VIII.V.2 worden de periodes van afwezigheid wegens ziekte die te wijten zijn aan de zwangerschap van een personeelslid van het operationeel kader, mits voorlegging van een doktersattest dat dit verband staft, niet aangerekend op het aantal verlofdagen bedoeld in artikel VIII.X.1. »

Art. 11. In artikel VIII.XIII.10, § 1, tweede lid en § 2 RPPOL, worden de woorden « het loon » vervangen door de woorden « de bezoldiging ».

Art. 12. In artikel X.II.3 RPPOL wordt een derde lid ingevoegd, luidende :

« Het aantal in het tweede lid bedoelde ziektedagen wordt beperkt tot vier per jaar. Die ziektedagen worden niet in aanmerking genomen voor het bepalen van de arbeidsduur bedoeld in artikel VI.I.4, § 1, tweede lid. Zij worden bovendien niet aangerekend op het aantal verlofdagen bedoeld in artikel VIII.X.1. »

Art. 13. Artikel XI.I.3, 4^o, b), RPPOL wordt vervangen als volgt :

« b) de volledige dagen waarop de uren die de prestatienorm overschrijden, worden gerecupereerd, waarop men met rust, in disponibiliteit wegens ziekte of met verlof wegens opdracht van algemeen belang is of waarop men een basisopleiding volgt; ».

Art. 14. In artikel XI.II.18, eerste lid, RPPOL worden de woorden « in artikel VI.II.77 » vervangen door de woorden « In deel VI, titel II, hoofdstuk IV, afdeling 2 ».

Art. 15. In artikel XI.II.24 RPPOL worden de woorden « 480 736 frank (11 917,14 EUR) », « 528 580 frank (13 103,15 EUR) en » 498 381 frank (12 354,54 EUR) » respectievelijk vervangen door de woorden « 12 036,31 EUR », « 13 234,20 EUR » en « 12 478,10 EUR ».

Art. 16. In artikel XI.III.3 RPPOL worden de woorden « , tenzij ze al, krachtens een andere wettelijke of reglementaire beschikking, aan een andere spilindex gekoppeld zijn » ingevoegd tussen de woorden « 138, 01 » en « . ».

Art. 17. Artikel XI.III.4 RPPOL wordt aangevuld met het volgende lid :

« Indien nodig worden de volgende gelijkstellingen gebruikt :

1^o de niveaus A, B, C en D van het administratief en logistiek kader van de politiediensten worden geacht respectievelijk overeen te komen met de niveaus 1 (of A), 2+ (of B), 2 (of C) en 3 en 4 (of D) van het Federale Openbare Ambt;

2^o het kader van hulpagenten van politie, het basiskader, het middenkader en het officierskader van het operationeel kader van de politiediensten worden geacht respectievelijk overeen te komen met de niveaus 3 en 4 (of D), 2 (of C), 2+ (of B) en 1 (of A) van het Federale Openbare Ambt. »

Art. 17. L'article XI.III.4 PJPOL est complété par l'alinéa suivant :

« S'il est besoin, les assimilations suivantes sont opérées :

1^o les niveaux A, B, C et D du cadre administratif et logistique des services de police sont censés correspondre respectivement aux niveaux 1 (ou A), 2+ (ou B), 2 (ou C) et 3 et 4 (ou D) de la Fonction publique fédérale;

2^o les cadres d'auxiliaires de police, de base, moyen et d'officiers du cadre opérationnel des services de police sont censés correspondre respectivement aux niveaux 3 et 4 (ou D), 2 (ou C), 2+ (ou B) et 1 (ou A) de la Fonction publique fédérale. »

Art. 18. A l'article XI.III.5, 3°, PJPol les mots « entre 19.00 et 07.00 heures » sont remplacés par les mots « entre 19.00 et 06.00 heures ».

Art. 19. A l'article XI.III.6 PJPol sont apportées les modifications suivantes :

1° au § 2, 2°, les mots « 26 % de la 1/1850ème partie du traitement » sont remplacés par les mots « 20 % de la 1/1850ème partie du traitement pour les prestations de service effectuées entre 19.00 et 22.00 heures, et 35 % de la 1/1850ème partie du traitement pour les prestations de service effectuées entre 22.00 et 06.00 heures. »;

2° le § 3, alinéa 1^{er}, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Les prestations effectuées entre le premier et le dernier jour d'un mois calendrier et qui ouvrent le droit à l'allocation visée à la présente section, sont comptabilisées pour leur durée réelle. Pour ce qui a trait aux prestations de service effectuées durant la nuit, la comptabilisation s'opère de manière distincte pour chacune des tranches horaires visées au § 2, 2°. »;

3° le § 3, alinéa 3, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Lorsque le nombre finalement ainsi obtenu comprend une fraction d'heure égale ou supérieure à trente minutes, cette fraction est arrondie à l'heure supérieure; dans le cas contraire, elle est négligée. »;

4° au § 5 les mots « un jour de congé » sont remplacés par les mots « un jour férié ».

Art. 20. A l'article XI.III.7, alinéa 2, PJPol les mots « Le total est arrondi à l'heure supérieure, s'il comprend une fraction d'heure » sont remplacés par les mots « Lorsque le nombre finalement ainsi obtenu comprend une fraction d'heure égale ou supérieure à trente minutes, cette fraction est arrondie à l'heure supérieure; dans le cas contraire, elle est négligée. »

Art. 21. L'article XI.III.8, § 2, alinéa 2, PJPol est remplacé par l'alinéa suivant :

« Lorsque la durée des prestations de service supplémentaires ainsi obtenues comprend une fraction d'heure égale ou supérieure à trente minutes, cette fraction est arrondie à l'heure supérieure; dans le cas contraire, elle est négligée. » .

Art. 22. L'article XI.III.10, § 1^{er}, PJPol est complété par les alinéas suivants :

« Le ministre fixe la liste des fonctionnalités, éventuellement contingentées, qui peuvent entrer en ligne de compte pour l'octroi de l'allocation visée à l'alinéa 1^{er}.

Le ministre peut adapter cette liste après avis du comité supérieur de concertation, en ce qui concerne les membres du personnel de la police fédérale, et du comité de concertation de base concerné, en ce qui concerne les membres du personnel de la police locale. »

Art. 23. L'article XI.III.11 PJPol est complété par le paragraphe suivant :

« § 4. Le commissaire général, pour la police fédérale, ou le chef de corps, pour un corps de la police locale, décrète quelles sont les situations ou circonstances qui répondent aux conditions visées au § 1^{er}. »

Art. 24. Dans l'article XI.III.21 PJPol, les mots « ou au cadre d'auxiliaires de police» sont insérés entre les mots « cadre de base » et « . ».

Art. 25. L'article XI.III.22, § 2, alinéa 3, PJPol est abrogé.

Art. 26. A l'article XI.III.24, alinéa 1^{er}, PJPol, les mots « stagiaires dans un des cadres visés à l'article 117 et 118 de la loi, » sont remplacés par les mots « aspirants dans un cadre, ou d'un ou plusieurs stagiaires dans le cadre visé à l'article 118 de la loi, ».

Art. 27. A l'article XI.III.31 PJPol sont apportées les modifications suivantes :

1° au § 1^{er} les mots «ou détaché dans» sont insérés entre les mots «qui est affecté à » et « un corps, une unité, un service ou un emploi »;

2° il est inséré un § 3, rédigé comme suit :

« § 3. Par dérogation à l'article XI.III.1^{er}, en cas de détachement, pour un autre motif que le fait de suivre une formation, vers un corps, une unité, un service ou un emploi visés aux §§ 1^{er} et 2, le droit à l'allocation est ouvert à raison d'1/30ème du montant mensuel par jour de détachement. Ces montants sont payés en même temps que le

Art. 18. In artikel XI.III.5, 3°, RPPol worden de woorden « tussen 19.00 en 07.00 uur » vervangen door de woorden « tussen 19.00 en 06.00 uur ».

Art. 19. In artikel XI.III.6 RPPol worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 2, 2°, worden de woorden « 26 % van 1/1850ste van de wedde » vervangen door de woorden « 20 % van 1/1850ste van de wedde, voor de prestaties verricht tussen 19.00 en 22.00 uur, en 35 % van 1/1850ste van de wedde, voor de prestaties verricht tussen 22.00 en 06.00uur. »;

2° § 3, eerste lid, wordt vervangen als volgt :

« De prestaties verricht tussen de eerste en de laatste dag van een kalendermaand en die recht geven op de in deze afdeling bedoelde toelage, worden voor hun werkelijke duur aangerekend. Wat de dienstprestaties verricht tijdens de nacht betrft, gebeurt de aanrekening apart voor elk van de uurvorken bedoeld in § 2, 2°. »;

3° § 3, derde lid, wordt vervangen als volgt :

« Wanneer het aldus verkregen aantal uren dienstprestaties een uurgedeelte gelijk aan of meer dan dertig minuten omvat, wordt naar het volgende uur afgerond; in het tegenovergestelde geval wordt er geen rekening mee gehouden. »;

4° in § 5 worden de woorden « een verlofdag » vervangen door de woorden « een feestdag ».

Art. 20. In artikel XI.III.7, tweede lid, RPPol worden de woorden « Het aantal wordt naar het volgend uur afgerond, indien het een uurgedeelte omvat » vervangen door de woorden « Wanneer het aldus verkregen aantal uren dienstprestaties een uurgedeelte gelijk aan of meer dan dertig minuten omvat, wordt dit gedeelte naar het volgende uur afgerond; in het tegenovergestelde geval wordt er geen rekening mee gehouden. »

Art. 21. Artikel XI.III.8, § 2, tweede lid, RPPol wordt vervangen als volgt :

« Wanneer de duur van de aldus bekomen bijkomende dienstprestaties een uurgedeelte gelijk aan of meer dan dertig minuten omvat, wordt dit gedeelte naar het volgende uur afgerond; in het tegenovergestelde geval wordt er geen rekening mee gehouden. »

Art. 22. Artikel XI.III.10, § 1, RPPol wordt aangevuld met de volgende leden :

« De minister stelt de lijst vast van de functionnaliteiten, eventueel gecontingenteerd, die in aanmerking kunnen komen voor de toekenning van de toelage bedoeld in het eerste lid.

De minister kan die lijst aanpassen na advies van het hoog overlegcomité, voor wat de personeelsleden van de federale politie betreft, en van het betrokken basisoverlegcomité, voor wat de personeelsleden van de lokale politie betreft. »

Art. 23. Artikel XI.III.11 RPPol wordt aangevuld met de volgende paragraaf :

« § 4. De commissaris-generaal, voor de federale politie, of de korpschef, voor een korps van de lokale politie, beslist welke de toestanden of omstandigheden zijn die aan de in § 1 bedoelde voorwaarden voldoen. »

Art. 24. In artikel XI.III.21 RPPol worden de woorden « of het kader van hulpagenten van politie » ingevoegd tussen de woorden « basis-kader » en « . ».

Art. 25. Artikel XI.III.22, § 2, derde lid, RPPol wordt opgeheven.

Art. 26. In artikel XI.III.24, eerste lid, RPPol worden de woorden « stagiairs in één van de kaders bedoeld in artikelen 117 en 118 van de wet » vervangen door de woorden « aspiranten in een kader, of van één of meerdere stagiairs in het kader bedoeld in artikel 118 van de wet, ».

Art. 27. In artikel XI.III.31 RPPol worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1 worden de woorden « of gedetacheerd » ingevoegd tussen de woorden « aangewezen » en « waar het gebruik. »;

2° er wordt een § 3 ingevoegd, luidende :

« § 3. In afwijking van artikel XI.III.1, in geval van detachering, om een andere reden dan het volgen van een opleiding, naar een korps, een eenheid, een dienst of een ambt bedoeld in §§ 1 en 2, heeft men recht op de toelage ten belope van 1/30ste van het maandelijks bedrag per dag van detachering. Deze bedragen zijn op hetzelfde tijdstip betaald als de

traitement du second mois qui suit celui au cours duquel les conditions d'octroi sont remplies. »

Art. 28. A l'article XI.III.32 PJPol, sont apportées les modifications suivantes :

1° au § 1^{er}, alinéa 1^{er}, les mots « ou dans lequel il est détaché » sont insérés entre les mots « il appartient, » et « le membre du personnel ». »

2° Il est inséré un § 3, rédigé comme suit :

« § 3. Par dérogation à l'article XI.III.1^{er}, en cas de détachement, pour un autre motif que le fait de suivre une formation, vers un corps, une unité, un service visés au § 1^{er}, le droit à l'allocation est ouvert à raison d'1/30ème du montant mensuel par jour de détachement. Ces montants sont payés en même temps que le traitement du second mois qui suit celui au cours duquel les conditions d'octroi sont remplies. »

Art. 29. L'article XI.III.33 PJPol, dont le texte actuel formera le § 1^{er}, est complété par un § 2, rédigé comme suit :

« § 2. Des montants qui seraient dus pour la connaissance d'une même langue ne sont pas cumulables entre eux, le membre du personnel ne conservant jamais que le droit au montant le plus favorable auquel il peut prétendre. Si le montant le plus favorable n'est pas celui lié à l'emploi où il est affecté, la différence lui est accordée sous la forme d'un complément d'allocation journalier correspondant à la différence entre la valeur d'1/30ème de chacun des montants auxquels il peut prétendre.

L'article XI.III.1^{er}, § 2, alinéas 1^{er} et 2 est, mutatis mutandis, applicable à ce complément d'allocation. »

Art. 30. L'article XI.III.36 PJPol est remplacé par la disposition suivante :

« Art XI.III.36. Aux membres du personnel qui, dans le cadre de l'exécution de leur service, sont chargés d'une tâche de chargé de cours ou de moniteur de pratique dans une école de police, sans pour cela y être affectés, détachés ou mis à disposition, à l'effet d'y exercer cette charge à temps plein, est allouée une allocation horaire pour les formations qui sont dispensées dans les écoles instituées par le ministre ou par le Ministre de la Justice, ainsi que pour les formations qui sont dispensées dans les écoles agréées et qui sont approuvées en application de l'article IV.II.18.

L'allocation est également allouée aux membres du personnel qui, en dehors de l'exécution de leur service, sont chargé de cours ou moniteur de pratique dans une école de police instituée par le Ministre de l'Intérieur ou de la Justice, sans pour cela y être affectés, détachés ou mis à disposition, à l'effet d'y exercer cette tâche à temps plein.

Le ministre peut, si besoin est, étendre le bénéfice de l'allocation à d'autres membres du personnel que ceux visés aux alinéas 1^{er} et 2. »

Art. 31. L'article XI.III.37, § 1^{er}, PJPol est remplacé par la disposition suivante :

« § 1^{er}. L'allocation peut être allouée aux membres du personnel mentionnés dans un dossier d'agrément tel que fixé par Nous, pour ce qui concerne les écoles agréées, et par le ministre pour ce qui concerne les écoles instituées par lui ou par le Ministre de la Justice. Le ministre fixe en outre le nombre maximum d'heures par année calendrier qui, pour les membres du personnel qui exercent cette tâche dans le cadre du service, peuvent être rémunérées par application de l'article XI.III.36.

Si les dossiers visés à l'alinéa 1^{er} n'ont pas été fixés, le ministre désigne les membres du personnel qui sont considérés comme chargés d'une tâche de chargé de cours ou de moniteur de pratique dans une école de police.

Le temps prévu pour les interrogations et examens n'est pas pris en considération pour le calcul du nombre d'heures de cours. » .

Art. 32. L'article XI.III.40 PJPol est remplacé par la disposition suivante :

« Art. XI.III.40. L'allocation visée à l'article XI.III.36 peut être allouée à d'autres personnes que des membres du personnel, chargées, aux conditions que le ministre fixe, d'une tâche de chargé de cours ou de moniteur de pratique.

Le Ministre peut, dans ce cas, appliquer à l'allocation un coefficient d'augmentation. »

wedde van de tweede maand die volgt op de maand gedurende dewelke de toekenningsovervaarden worden vervuld. »

Art. 28. In artikel XI.III.32 RPPol worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1, eerste lid worden de woorden « of waarheen het gedetacheerd wordt » ingevoegd tussen de woorden « waartoe het behoort, » en « een toelage ».

2° er wordt een § 3 ingevoegd, luidende :

« § 3. In afwijking van artikel XI.III.1, in geval van detachering, om een andere reden dan het volgen van een opleiding, naar een korps, een eenheid, een dienst of een ambt bedoeld in § 1, heeft men recht op de toelage ten belope van 1/30ste van het maandelijks bedrag per dag van detachering. Deze bedragen zijn op hetzelfde tijdstip betaald als de wedde van de tweede maand die volgt op de maand gedurende dewelke de toekenningsovervaarden worden vervuld. »

Art. 29. Artikel XI.III.33 RPPol, waarvan de bestaande tekst § 1 zal vormen, wordt aangevuld met een § 2, luidende :

« § 2. Bedragen die voor de kennis van eenzelfde taal zouden verschuldigd zijn, zijn niet met elkaar cumuleerbaar. Het personeelslid behoudt slechts het recht op het meest gunstige bedrag waarop het aanspraak kan maken. Indien het meest gunstige bedrag niet datgene is dat gekoppeld is aan de betrekking waarvoor het is aangewezen, wordt hem het verschil toegekend in de vorm van een dagelijks toelagecomplement dat overeenkomt met het verschil tussen de waarde van 1/30ste van ieder van de bedragen waarop het aanspraak kan maken.

Artikel XI.III.1, § 2, eerste en tweede lid is van overeenkomstige toepassing op dit toelagecomplement. »

Art. 30. Artikel XI.III.36 RPPol wordt vervangen als volgt :

« Art XI.III.36. Aan de personeelsleden die in het raam van de dienstuitvoering belast zijn met een taak van docent of praktijkmonitor in een school van de politie, zonder daarvoor aangewezen, gedetacheerd of ter beschikking gesteld te zijn, met het oog op het voltijds uitoefenen van dat ambt, wordt een uurtolage toegekend voor opleidingen die worden gegeven in scholen ingericht door de minister of de Minister van Justitie, alsook voor opleidingen die worden gegeven in erkende scholen en die worden goedgekeurd met toepassing van artikel IV.II.18.

De toelage wordt ook toegekend aan de personeelsleden die buiten de uitvoering van hun dienst docent of praktijkmonitor zijn in een school die door de Minister van Binnenlandse Zaken of Justitie ingericht is, zonder daarvoor aangewezen, gedetacheerd of ter beschikking gesteld te zijn, met het oog op het voltijds uitoefenen van dat ambt.

De minister kan, indien nodig, het genot van de toelage uitbreiden naar andere personeelsleden dan die bedoeld in het eerste en tweede lid. »

Art. 31. Artikel XI.III.37, § 1, RPPol wordt vervangen als volgt :

« § 1. De toelage mag toegekend worden aan de personeelsleden die in een erkenningsdossier vermeld zijn zoals door Ons bepaald, wat de erkende scholen betreft, en door de minister, wat de door hem of de door de Minister van Justitie ingerichte scholen betreft. De minister legt bovendien per kalenderjaar het aantal cursusuren vast, die, voor de personeelsleden die in het raam van de dienst die taak uitoefenen, in uitvoering van artikel XI.III.36 bezoldigd kunnen worden.

Indien de dossiers bedoeld in het eerste lid niet bepaald werden, wijst de minister de personeelsleden aan die beschouwd worden als belast met een taak van docent of van praktijkmonitor in een politieschool.

De tijd die voorzien is voor de ondervragingen en examens wordt niet in aanmerking genomen voor de berekening van het aantal cursusuren. »

Art. 32. Artikel XI.III.40 RPPol wordt vervangen als volgt :

« Art XI.III.40. De toelage bedoeld in artikel XI.III.36 mag aan andere personen toegekend worden dan personeelsleden, die, volgens de voorwaarden die de minister vaststelt, belast zijn met een taak van docent of praktijkmonitor.

De minister kan, in dit geval, op de toelage een verhogingscoëfficiënt toepassen. »

Art. 33. Dans l'article XI.IV.6 PJPOL, les mots «, aussi longtemps que l'autorité ne met pas à leur disposition, à titre personnel, un téléphone, abonnement compris» sont insérés entre les mots «aspirants» et «.».

Art. 34. Dans l'article XI.IV.13 PJPOL sont apportées les modifications suivantes :

1° au 4°, alinéa 8, les mots «autre que celui issu d'une procédure de promotion par accession à un cadre supérieur, visée à la partie VII, titre II, chapitres I^{er} et III^{er},» sont insérés entre les mots « aspirant » et « opère »;

2° le 6° est complété par l'alinéa suivant :

« Par dérogation au 4°, alinéa 1^{er}, le lieu déterminé visé à l'alinéa 1^{er} peut être le lieu habituel de travail. »;

3° il est inséré un 24°, rédigé comme suit :

« 24° « équipe permanente de pointe ou d'intervention » : les services chargés des interventions extérieures urgentes et qui sont imposés suivant un tour de rôle en vue de l'exécution continue de la police administrative ou judiciaire de l'unité. »

Art. 35. L'article XI.IV.18 PJPOL est complété par l'alinéa suivant :

« Lorsque ni une carte ni un logiciel agréés par le ministre ne peuvent être utilisés, notamment pour les déplacements au sein d'une même localité, l'indemnité est allouée sur base du parcours décrit de manière détaillée par le membre du personnel et approuvé par l'autorité. ».

Art. 36. L'article XI.IV.34 PJPOL est complété par les alinéas suivants :

« Sont assimilées à des équipes d'intervention ou de pointe d'une zone de police, les équipes d'intervention ou de pointe :

1° des sections de la police de la route;

2° du service SHAPE;

3° de la section Aéroport national Bruxelles National de la police aéronautique;

4° des sections de la police des chemins de fer;

5° des sections de la police de navigation.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, l'autorité peut décider de remplacer le versement d'indemnités par une prise en charge directe dans la limite des montants du tableau 2 de l'annexe 9. »

Art. 37. L'article XI.IV.79 PJPOL est complété par l'alinéa suivant :

« Si le voyage de service s'effectue dans le cadre d'un trajet entre le domicile ou la résidence et le lieu habituel de travail ou un lieu temporaire de travail ou vice-versa, seule la longueur du trajet qui excéderait celle du trajet ordinaire peut faire l'objet d'une indemnisation ou, s'il s'agit d'un trajet entre le domicile ou la résidence et un lieu temporaire de travail, d'une indemnisation complémentaire à celle visée aux articles XI.IV.81 et XI.IV.82. »

Art. 38. L'article XI.IV.90 PJPOL est complété par l'alinéa suivant :

« Si le voyage de service s'effectue dans le cadre d'un trajet entre le domicile ou la résidence et le lieu habituel de travail ou un lieu temporaire de travail ou vice-versa, seule la longueur du trajet qui excéderait celle du trajet ordinaire peut faire l'objet d'une indemnisation ou, s'il s'agit d'un trajet entre le domicile ou la résidence et un lieu temporaire de travail, d'une indemnisation complémentaire à celle visée aux articles XI.IV.93 et XI.IV.94. »

Art. 33. In artikel XI.IV.6 RPPOL worden de woorden «, zolang de overheid geen telefoontoestel met inbegrip van het abonnement, te persoonlijken titel, te hunner beschikking stelt » ingevoegd tussen de woorden « toegekend » en «.».

Art. 34. In artikel XI.IV.13 RPPOL worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in 4°, achtste lid, worden de woorden «, niet gesproten uit een procedure tot bevordering door overgang naar een hoger kader bedoeld in deel VII, titel II, hoofdstukken I en III RPPOL,» ingevoegd tussen de woorden « aspirant » en « naar een politieschool »;

2° 6° wordt aangevuld met het volgende lid :

« In afwijking van 4°, eerste lid, kan de in het eerste lid bedoelde bepaalde plaats de gewone plaats van het werk zijn. »;

3° er wordt een 24° ingevoegd, luidende :

« 24° « permanente interventie- of piekploeg » : de diensten belast met de dringende externe interventies en die opgelegd zijn op basis van een beurtrol met het oog op een voortdurende uitvoering van de opdrachten van bestuurlijke of gerechtelijke politie van de eenheid of dienst. »

Art. 35. Artikel XI.IV.18 RPPOL wordt aangevuld met het volgende lid :

« Wanneer noch een kaart noch een programma die door de minister erkend zijn, kunnen gebruikt worden, inzonderheid wat de verplaatsingen binnen eenzelfde localiteit betreft, wordt de vergoeding toegekend op basis van de door het personeelslid gedetailleerde weergegeven en door de overheid goedgekeurde reisweg. »

Art. 36. Artikel XI.IV.34 RPPOL wordt aangevuld met de volgende leden :

« Zijn gelijkgesteld met interventie- of piekploegen van een politiezone, de interventie- of piekploegen van :

1° de secties van de wegpolitie;

2° de dienst SHAPE;

3° de sectie Nationale Luchthaven van Brussel-Nationaal van de luchtvaartpolitie;

4° de secties van de politie van de spoorwegen;

5° de secties van de scheepvaartpolitie.

In afwijking van het eerste lid, kan de overheid beslissen de uitbetaling van vergoedingen te vervangen door een rechtstreekse tenlasteneming binnen de perken van de bedragen die voorkomen in tabel 2 van bijlage 9. »

Art. 37. Artikel XI.IV.79 RPPOL wordt aangevuld met het volgende lid :

« Indien de dienstreis in het raam van een traject tussen de woonplaats of de verblijfplaats en de gewone plaats van het werk of een tijdelijke plaats van het werk of vice-versa geschiedt, kan enkel de afstand die deze van het gewone traject zou overschrijden, het voorwerp uitmaken van een vergoeding of, indien het een traject tussen de woonplaats of de verblijfplaats en een tijdelijke plaats van het werk betreft, van een bijkomende vergoeding bij deze bedoeld in de artikelen XI.IV.81 en XI.IV.82. »

Art. 38. Artikel XI.IV.90 RPPOL wordt aangevuld met het volgende lid :

« Indien de dienstreis in het raam van een traject tussen de woonplaats of de verblijfplaats en de gewone plaats van het werk of een tijdelijke plaats van het werk of vice-versa geschiedt, kan enkel de afstand die deze van het gewone traject zou overschrijden, het voorwerp uitmaken van een vergoeding of, indien het een traject tussen de woonplaats of de verblijfplaats en een tijdelijke plaats van het werk betreft, van een bijkomende vergoeding bij deze bedoeld in de artikelen XI.IV.93 en XI.IV.94. »

Art. 39. Dans l'article XI.IV.122, § 1^{er}, PJPol, les mots « à l'exception de celle visée au chapitre VII, section 4, et à l'article XI.IV.106. Elles sont rattachées à l'indice pivot 138,01. » sont remplacés par les mots « à l'exception de celles visées à l'article XI.IV.1^{er}, 2^o, au chapitre VII, section 4, et à l'article XI.IV.106. Elles sont rattachées à l'indice pivot 138,01, à moins qu'elles ne soient liées en vertu d'une autre disposition légale ou réglementaire à un autre indice-pivot. »

Art. 40. Dans l'article XI.IV.123, § 2, PJPol sont apportées les modifications suivantes :

1° à l'alinéa 1^{er} les mots « Est également considéré comme absence le fait d'être détaché dans un service, une unité ou une fonction qui n'ouvre pas le droit à cette indemnité. » sont remplacés par les mots « Par dérogation à l'article XII.I.3, 4^o, sont également considérés comme jours d'absence, les journées complètes de congé, de quelque nature qu'il soit, ainsi que les journées complètes où le membre du personnel est détaché dans ou mis à disposition d'un service, une unité ou une fonction qui n'ouvre pas le droit à cette indemnité. »;

2° dans l'alinéa 3 le mot « allocation » est remplacé par le mot « indemnité ». »

Art. 41. L'article XI.V.1^{er} PJPol est complété par l'alinéa suivant :

« L'alinéa 1^{er} est également applicable aux membres du personnel qui suivent une formation de base en dehors d'une procédure de promotion par accession à un cadre supérieur, pour ce qui a trait aux trajets qu'ils effectuent pour se rendre quotidiennement dans une école de police. »

CHAPITRE II. — Dispositions transitoires et finales

Art. 42. L'article 18 ainsi que la comptabilisation par tranches horaires visée à l'article 19, 2^o, ne sont pas d'application aux membres du personnel lorsqu'ils optent pour la clause de sauvegarde visée à l'article XII.XI.22 PJPol.

Art. 43. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} mars 2002 à l'exception :

1° des articles 8, 11, 13, 14, 16, 19, 4^o, 24, 26, 30, 31, 32, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 2^o et 41 qui produisent leur effets le 1^{er} avril 2001;

2° de l'article 15 qui produit ses effets le 1^{er} janvier 2002;

3° de l'article 1^{er} qui produit ses effets le 25 janvier 2002;

4° des articles 9, 10 en 12 qui produisent leur effet le 1^{er} février 2002;

5° de l'article 22 qui produit ses effets le 1^{er} avril 2002;

6° des articles 18, 19, 1^o, 2^o et 3^o, 20, 21 et 42 qui produisent leurs effets le 1^{er} juin 2002;

7° de l'article 33 qui entre en vigueur le premier jour du mois qui suit la publication au *Moniteur belge*.

Art. 44. Notre Ministre de l'Intérieur et Notre Ministre de la Justice sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 24 octobre 2003.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,
P. DEWAEL

La Ministre de la Justice,
Mme L. ONKELINX

Art. 39. In artikel XI.IV.122, § 1, RPPol worden de woorden « met uitzondering van deze bedoeld in hoofdstuk VII, afdeling 4, en in artikel XI.IV.106. Zij worden gekoppeld aan de spilindex 138,01 » vervangen door de woorden « met uitzondering van deze bedoeld in artikel XI.IV.1, 2^o, in hoofdstuk VII, afdeling 4, en in artikel XI.IV.106. Zij worden gekoppeld aan de spilindex 138, 01 tenzij ze al, krachtens een andere wettelijke of reglementaire beschikking aan een andere spilindex gekoppeld zijn. »

Art. 40. In artikel XI.IV.123, § 2, RPPol worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid worden de woorden « Wordt ook beschouwd als afwezigheid, de detaching naar een dienst, een eenheid of een ambt die/dat het recht op de vergoeding niet open. » vervangen door de woorden « In afwijking van artikel XII.I.3, 4^o, worden ook beschouwd als afwezigheidsdagen, de volledige verlofdagen, van welke aard ze ook zouden zijn, alsook de volledige dagen waarop het personeelslid gedetacheerd is naar of ter beschikking is gesteld van een dienst, een eenheid of een ambt die/dat het recht op de vergoeding niet open. »;

2° in het derde lid wordt het woord « toelage » vervangen door het woord « vergoeding ». »

Art. 41. Artikel XI.V.1 RPPol wordt aangevuld met het volgende lid :

« Het eerste lid is ook van toepassing op de personeelsleden die een basisopleiding volgen buiten een procedure van bevordering door overgang naar een hoger kader, wat de trajecten betreft die ze afleggen om zich dagelijks naar een politieschool te begeven. »

HOOFDSTUK II. — Overgangs- en slotbepalingen

Art. 42. Artikel 18 alsook de comptabilisering volgensuurvorken bedoeld in artikel 19, 2^o, zijn niet van toepassing op de personeelsleden die voor de in artikel XII.XI.22 RPPol bedoelde vrijwaringsclausule opteren.

Art. 43. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 maart 2002 met uitzondering van :

1° de artikelen 8, 11, 13, 14, 16, 19, 4^o, 24, 26, 30, 31, 32, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 2^o en 41 die uitwerking hebben met ingang van 1 april 2001;

2° artikel 15 dat uitwerking heeft met ingang van 1 januari 2002;

3° artikel 1 dat uitwerking heeft met ingang van 25 januari 2002;

4° de artikelen 9, 10 en 12 die uitwerking hebben met ingang van 1 februari 2002;

5° artikel 22 dat uitwerking heeft met ingang van 1 april 2002;

6° de artikelen 18, 19, 1^o, 2^o en 3^o, 20, 21 en 42 die uitwerking hebben met ingang van 1 juni 2002;

7° artikel 33 dat in werking treedt op de eerste dag van de maand die volgt op de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Art. 44. Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Onze Minister van Justitie zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 24 oktober 2003.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,
P. DEWAEL

De Minister van Justitie,
Mevr. L. ONKELINX